



Genesis 45.

*Agnoscitque suos —————
Et multas lacrymas verba inter singula fundit.*

Ipse Josephus adest, confidite, credite fratres.
Conticuere omnes: comprimit ora tremor.
Eia agite, & scelerum immemorem cognoscite vestrum.
Arguit ingenuum mens generosa genus.

Joseph rassure ses freres.

Dieu change en un moment nos plus grandes disgraces,
Il fait de nos pechez le fujet de ses graces:
Joseph chargé de fers & vendu par les siens,
Leur pardonne leur crime, & les comble de biens.

Evill rewarded with good.

Revenge the good and upright man ne'er takes,
To pardon inj'rys his chief glory makes:
Thus Joseph first forgives his brethren, then
With gracious presents sends them back agen.

Groß Glück mit Schrecken vernommen.

Was Stim! o Brüder! ich! ich selbst bin Joseph! ich
Bin der! den ihr verkauft. Sie zittern! fürchten sich!
Er lohnt sein Leid mit Heyl. Ist wohl ein Herz von Steinen!
Das (wenn es sieht den Held bethränet) nicht solt weinen.

Groot geluk met schrik vernomen.

De broërs zyn lang genoeg door kunft op kunft bedrogen,
Begraawt, gedreigt, benaawt door Josefs streng gezag.
De liefde perst hem sterk, berst uit door mont en ogen,
En brengt dus Josef klaar, als Josef, voor den dag.